

PHILIPS

Fidelio

Саундбар FB1



Посібник користувача

Зареєструйте свій виріб і скористайтеся підтримкою на вебсайті
www.philips.com/support

Зміст

1 Важливі інструкції з техніки безпеки 3

Техніка безпеки	3
Догляд за виробом	5
Турбота про довкілля	5
Сертифікат відповідності	5
Довідка й технічна підтримка	6
Інформація Федеральної комісії зі зв'язку США (FCC)	6

2 Ваш саундбар 8

Комплектація	8
Головний блок	8
Роз'єми	10
Пульт дистанційного керування	10
Підготуйте пульт дистанційного керування	12
Розміщення	13
Монтаж на стіні	13

3 Під'єднання 14

Dolby Atmos®	14
Підключення до роз'єму HDMI	15
Підключення до оптичного роз'єму	16
Під'єднання інфрачервоного кабелю подовжувача	16
Підключіть до живлення	17
Спарювання з сабвуфером (FW1) через запатентований RF link	17
Підключення до Wi-Fi (Бездротове керування)	18
Підключіть саундбар до телевізора Philips з функцією Play-fi	21

4 Використання саундбара 22

Увімкнення та вимкнення	22
Вибір режимів	22
Відрегулюйте гучність	23
Насолоджуйтесь звуком Dolby Atmos	23
Виберіть свій звук	23
Меню налаштування	26
Програвання з пристроїв Bluetooth	29
Прослуховування з зовнішнього пристрою	30
Відтворення аудіо через USB	31
Слухайте Spotify	31
Заводські налаштування	31

5 Технічні характеристики 32

6 Усунення несправностей 34

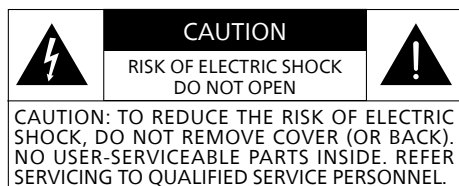
Торгові марки	37
---------------	----

1 Важливі інструкції з техніки безпеки

Перед використанням виробу уважно ознайомтеся з усіма інструкціями. Гарантія не поширюється на випадки, коли шкода була спричинена внаслідок недотримання інструкцій.

Техніка безпеки

Ознайомтеся із символами техніки безпеки



Цей прилад має II клас захисту з подвійною ізоляцією без захисного заземлення.



Змінна напруга



Дотримуйтеся інструкцій посібника користувача!



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!
Попередження: Ризик ураження електричним струмом!



Знак оклику означає попередження користувача про наявність важливих інструкцій з експлуатації.

Ризик займання або ураження електричним струмом!

- Перш ніж здійснювати або змінювати підключення, переконайтеся, що всі пристрої від'єднані від розетки електроживлення.
- Бережіть виріб та аксесуари до нього від дощу та вологи. Не ставте біля виробу посудини з рідиною, наприклад вази. У разі потрапляння рідини на виріб або всередину нього, негайно від'єднайте його від розетки електроживлення. Перед подальшою експлуатацією виробу зверніться до центру обслуговування споживачів для його перевірки.
- Ніколи не розташовуйте виріб та аксесуари до нього поблизу відкритого вогню та інших джерел тепла, в тому числі під прямими сонячними променями.
- Не вставляйте жодних предметів у вентиляційні та інші отвори на корпусі виробу.
- Якщо в якості пристрою захисного відключення використовується мережева вилка або з'єднувач для приладу, пристрій захисного відключення повинен залишатися включеним.
- Не допускайте надмірного нагрівання елементів живлення (акумуляторів чи батарейок), наприклад від сонячних променів, вогню тощо.
- Перед грозою вимикайте виріб з розетки електроживлення.
- Під час від'єднання шнура електроживлення тягніть лише за вилку, а не за шнур.
- Виріб призначено для експлуатації в тропічному та помірному кліматі.

Ризик займання або короткого замикання!

- Маркування та номінальні характеристики наведено на паспортній табличці на задній або нижній панелі виробу.
- Перш ніж під'єднувати виріб до розетки електроживлення, переконайтеся, що напруга живлення відповідає значенню, зазначеному на задній чи нижній панелі виробу. Ніколи не вмикайте виріб у розетку у разі невідповідної напруги.

Ризик травмування чи пошкодження виробу!

- Для настінного монтажу цей виріб необхідно надійно прикріпити до стіни відповідно до монтажні інструкції. Для настінного монтажу використовуйте лише настінний кронштейн, що додається (за наявності). Неправильний настінний монтаж може спричинити травмування, нещасний випадок або пошкодження виробу. Із запитаннями звертайтеся до центру обслуговування споживачів у своїй країні.
- Ніколи не ставте виріб чи інші предмети на шнури живлення або інше електрообладнання.
- Якщо виріб транспортували за температури нижче ніж 5°C, перш ніж підключати його до розетки живлення, розпакуйте його й дочекайтеся, доки його температура не досягне кімнатної.
- Деякі деталі виробу можуть бути виготовлені зі скла. Поводьтеся з ними обережно, щоб уникнути травмування або пошкодження виробу.

Ризик перегрівання!

- Не встановлюйте виріб у затісному просторі. Завжди залишайте навколо виробу щонайменше чотири дюйми (приблизно 10 см) вільного простору для вентиляції. Переконайтеся в тому, що штори та інші предмети не затуляють вентиляційні отвори на виробі.

Ризик забруднення!

- Не змішуйте елементи живлення (старі з новими або вугільні з лужними, тощо).
- УВАГА: Неправильна заміна елементів живлення може призвести до вибуху. Установлюйте елементи живлення лише такого самого або аналогічного типу.
- Виймайте елементи живлення, якщо вони вже втратили заряд або якщо пульт дистанційного керування не буде використовуватися впродовж тривалого часу.
- Елементи живлення містять хімічні речовини, тому їх слід утилізувати належним чином.



Примітка

- Паспортна табличка наклеєна на нижню або задню частину обладнання.

Догляд за виробом

Для очищення виробу використовуйте лише серветки з мікрофібри.

Турбота про довкілля

Утилізація старого пристрою та елементів живлення



Цей виріб розроблено й виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, придатних для переробки й повторного використання.



Цей символ на виробі означає, що на нього поширюється дія Директиви ЄС 2012/19/EU.



Цей символ означає, що виріб містить батарейки, на які поширюється дія Директиви ЄС 2013/56/EU, згідно з якою батарейки не можна утилізувати разом із побутовими відходами.

Ознайомтеся з місцевою системою роздільної утилізації електротехнічних і електронних виробів та батарейок.

Дотримуйтеся місцевих правил і ніколи не утилізуйте старі вироби й батарейки разом із побутовими відходами. Правильна утилізація старих виробів і батарейок дозволяє запобігти негативному впливу на довкілля та здоров'я людей.

Виймання одноразових батарей

Інформацію про виймання одноразових батарей наведено в розділі про встановлення батарей.

	AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK
	EE	FI	FR	DE	EL	HU	IE
	IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL
	PT	RO	SK	SI	ES	SE	UK(NI)
UK							

UK Для пристрою 5G Wi-Fi

Пристрій для роботи в діапазоні 5150–5350 МГц призначений лише для використання всередині приміщень, щоб зменшити ймовірність шкідливих перешкод для одноканальних мобільних супутникових систем.

FR Pour un appareil Wi-Fi 5G

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5350 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Сертифікат відповідності

Цей виріб відповідає вимогам Європейської спільноти з обмеження радіоперешкод.

Цим компанія MMD Hong Kong Holding Limited заявляє, що цей виріб відповідає усім основним вимогам та іншим відповідним положенням Директиви RED 2014/53/EU та UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No 1206. Сертифікат відповідності можна переглянути на вебсайті www.philips.com/support.

Довідка й технічна підтримка

Всебічну онлайн-підтримку можна отримати на сайті www.philips.com/support, щоб:

- завантажити посібник користувача й короткий посібник користувача
- переглянути відеопосібники (лише для окремих моделей)
- знайти відповіді на поширені запитання (FAQ)
- запитайте нас за допомогою електронної пошти
- спілкуйтесь з нашим представником підтримки.

Виконуючи вказівки на вебсайті, виберіть мову, а потім введіть номер моделі вашого виробу.

Як варіант, ви можете звернутися до центру обслуговування споживачів у вашій країні. Перед зверненням запишіть номер моделі та серійний номер вашого виробу. Цю інформацію наведено на боковій чи нижній частині вашого виробу.

Інформація Федеральної комісії зі зв'язку США (FCC)

ПРИМІТКА: Це обладнання пройшло перевірку та відповідає обмеженням для цифрових пристроїв класу «В» згідно з вимогами Частини 15 Правил Федеральної комісії зі зв'язку США. Ці обмеження впроваджено, щоб забезпечити належний захист від шкідливих перешкод у разі встановлення в житлових приміщеннях. Це обладнання генерує, використовує та може випромінювати радіочастотну енергію і, якщо встановлено та використовується не відповідно до інструкцій, може створювати перешкоди для радіозв'язку.

Проте немає жодної гарантії відсутності перешкод в окремих випадках встановлення. Якщо це обладнання створює перешкоди для прийому радіо- чи телевізійного сигналу (це можна перевірити шляхом вмикання й вимикання обладнання), користувач може спробувати усунути перешкоди одним із наведених способів:

- змінити напрямок чи місце розташування приймальної антени;
- Збільште відстань між обладнанням і приймачем.
- Під'єднати обладнання та приймач до розеток, встановлених на різних контурах електромережі.
- Звернутися по допомогу до продавця або досвідченого радіо- / телемайстра.

Попередження FCC&IC:

- Це обладнання має бути встановлене та експлуатуватися на відстані не менше 20 см від радіатора і вашого тіла.
- Зміни або модифікації цього пристрою, чітко не схвалені стороною, відповідальною за відповідність вимогам, можуть позбавити користувача права експлуатувати обладнання.

FCC & IC Attention

- Cet appareil est conforme à FCC et IC l'exposition aux rayonnements limites fixées pour un environnement non contrôlé. Cet appareil doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps. Cet transmetteur ne doit pas être co-situé ou opérant en liaison avec toute autre antenne ou transmetteur.
- Des câbles blindés doivent être utilisés avec cet appareil pour assurer la conformité avec les limites de la classe B de la FCC. fonctionnement de l'appareil.

IC-Канада:

CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

Цей пристрій містить безліцензійний(-і) передавач(і) або приймач(і), які відповідають вимогам стандартів щодо безліцензійного радіозв'язку Міністерства промисловості Канади. Експлуатація цього пристрою можлива лише за таких двох умов:

- 1 Цей пристрій не повинен спричиняти перешкод.
- 2 Цей пристрій має поглинати будь-які перешкоди, зокрема ті, що можуть спричиняти збої в роботі пристрою.

Avis d'Industrie Canada :

CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- 1 L'appareil ne doit pas produire de brouillage ;
- 2 L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

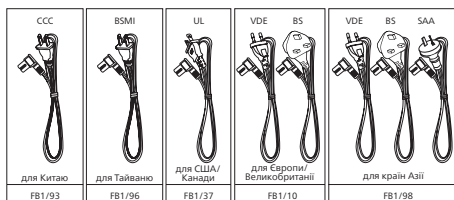
2 Ваш саундбар

Вітаємо вас із придбанням та запрошуємо приєднатися до клубу Philips! Щоб у повній мірі скористатися підтримкою, яку пропонує Philips, зареєструйте свій виріб на сторінці www.philips.com/support.

Комплектація

Перевірте та визначте елементи в упаковці:

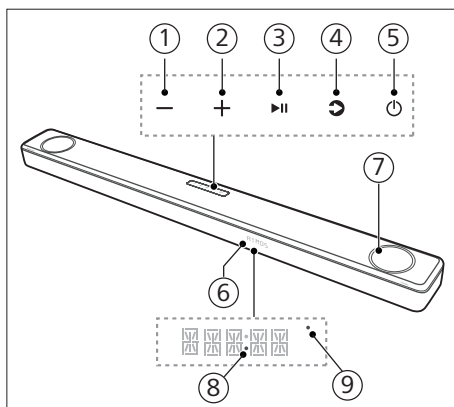
- Саундбар x 1
- Інфрачервоний кабель x 1
подовжувача
- Пульт дистанційного керування x 1
(батареї AAA x 2)
- Мікрофон x 1
- Шнур живлення * x 1
- Комплект для монтажу на стіні x 1
(Кронштейни x 2 шт. / Гвинти для кронштейну x 2 шт. / Настінні монтажні гвинти x 2 шт. / Настінні анкери x 2 шт.)
- Короткий посібник користувача / Формуляр гарантійного обслуговування / Паспорт безпеки / Шаблон для настінного монтажу x 1



- Кількість шнурів живлення та тип вилки залежить від регіону.
- Зображення, ілюстрації та креслення в цьому Посібнику користувача подані тільки для довідки, зовнішній вигляд реального виробу може відрізнятися.

Головний блок

У цьому розділі міститься огляд головного блоку.



- ① **Кнопка - (Гучність)**
Зменшіть гучність.
- ② **Кнопка + (Гучність)**
Збільште гучність.
- ③ **Кнопка ►► (Відтворення / Пауза)**
Почніть, поставте на паузу або відновіть відтворення.

- ④ **Кнопка  (Джерело)/з'єднання Bluetooth**
- Натисніть, щоб вибрати джерело вхідного сигналу для саундбара.
 - У режимі ВТ натисніть і утримуйте протягом 3 секунд, щоб відключитися від поточних пристроїв, підключених до ВТ, та увійти в режим створення пари Bluetooth.

⑤ **Кнопка (Очікування-Увімк.)**

Силовий стан	Дія	Функція
Увімкнено		Слідкуйте за станом джерела
Напівав-тономний режим	Натисніть кнопку  один раз	• Wi-Fi все ще увімкнено. • Підтримує Play-fi і Airplay2, Chromecast, Spotify Connect, Works with Alexa.
Режим очікування еко	Натисніть і утримуйте  >2 секунд	• Wi-Fi вимкнено. • Виріб переходить в режим меншого споживання електроенергії. • Перезапуск системи займе відносно більше часу.

⑥ **Датчик дистанційного керування / Панель дисплея**

- ⑦ **Аудіо-світлове кільце (біле)**
- У разі виявлення аудіовиходу каналу висоти (наприклад, Dolby Atmos) світлове кільце звуку увімкнеться на 10 секунд і вимкнеться. Якщо ви хочете, щоб аудіо-світлове кільце було УВІМКНЕНО або ВИМКНЕНО, це можна зробити за допомогою функції «**LIGHT (СВІТЛО)**» в меню налаштування.

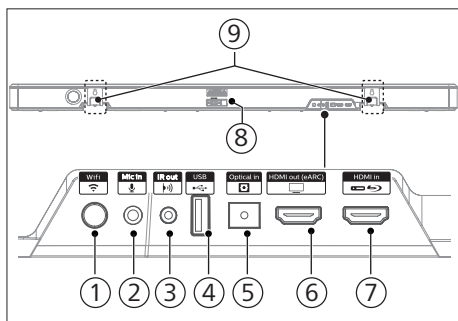
- ⑧ **Світлодіодний індикатор живлення**
- Стає білим у режимі очікування еко (мережа відключена).

- ⑨ **Світлодіодний індикатор Wi-Fi (жовтий)**

Стан світлодіода	Стан
Блимає	режим точки доступу Wi-Fi (AP)
Подвійне блимання	режим захищеного налаштування Wi-Fi (WPS)
Постійно увімкнений	Успішно під'єднано/спарено

Роз'єми

У цьому розділі міститься огляд роз'ємів саундбара.



① Кнопка (Налаштування Wi-Fi)

- Запустіть налаштування Wi-Fi для Play-fi.
- Натисніть і утримуйте кнопку протягом 3 секунд, щоб активувати режим захищеного налаштування Wi-Fi (WPS).
- Натисніть і утримуйте кнопку протягом 8 секунд, щоб активувати режим точки доступу (AP).

② Mic in (Вхід для мікрофона)

Вхід для мікрофона для автоматичного калібрування під розмір приміщення.

③ IR out (ІЧ-вихід)

Роз'єм ІЧ кабелю подовжувача

④ USB

- Під'єднайте до USB-накопичувача для відтворення аудіо медіа.
- Оновіть програмне забезпечення цього виробу.

⑤ Optical in (Оптичний вхід)

Для під'єднання до оптичного виходу телевізора або іншого цифрового пристрою.

⑥ Гніздо HDMI out (виходу HDMI) (eARC/ARC)

Для під'єднання до входу HDMI (eARC/ARC) телевізора.

⑦ Гніздо HDMI in (входу HDMI)

Підключіть до джерел HDMI-пристроїв, таких як DVD-програвач, програвач дисків Blu-ray Disc™ або ігрова консоль.

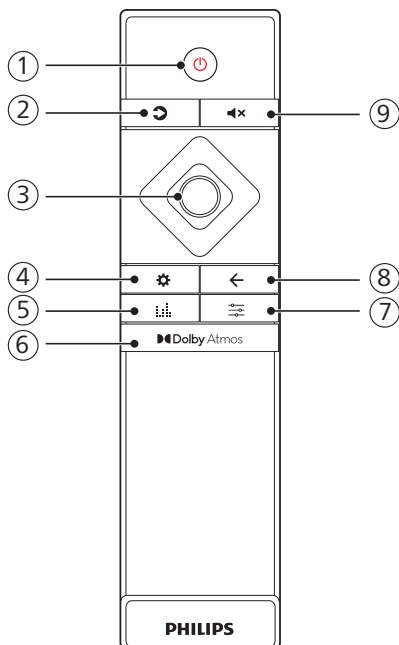
⑧ Змінний струм ~ гніздо

Підключіть до джерела живлення.

⑨ Слот для настінного кронштейна

Пульт дистанційного керування

У цьому розділі міститься огляд пульта дистанційного управління.



① Кнопка (Очікування-Увімк.)

Силовий стан	Дія	Функція
Увімкнено		Слідкуйте за станом джерела
Напівавтономний режим	Натисніть кнопку  один раз	• Wi-Fi все ще увімкнено. • Підтримує Play-fi і Airplay2, Chromecast, Spotify Connect, Works with Alexa.
Режим очікування еко	Натисніть і утримуйте  >2 секунд	• Wi-Fi вимкнено. • Виріб переходить в режим меншого споживання електроенергії. • Перезапуск системи займе відносно більше часу.

② (Джерело)

- Натисніть, щоб вибрати джерело вхідного сигналу для саундбара.
- У режимі BT натисніть і утримуйте протягом 3 секунд, щоб відключитися від поточних пристроїв, підключених до BT, та увійти в режим створення пари Bluetooth.

③ Навігаційні кнопки

◀/▶ (Ліворуч/Праворуч)

- Перейти до попередньої або наступної доріжки в режимі USB/BT/Play-fi.
- Навігація ліворуч/праворуч у структурі меню.

▲/▼ (Уверх/Вниз)

- Навігація уверх/вниз у структурі меню.
- Збільшити/зменшити звук.

○ (Увести)

- Почніть, поставте на паузу або відновіть відтворення у режимі USB/BT/Play-fi.
- Підтвердіть вибір.

④ (МЕНЮ)

Увійдіть в меню налаштувань.

⑤ (EQ)

Вибрати ефект еквайзера (EQ). (Фільм/Музика/Голос/Стадіон/Індивідуально) ((Movie/Music/Voice/Stadium/Custom))

⑥ Dolby Atmos

Виберіть рівень ефекту висоти для Dolby Atmos.

⑦ (Звук)

Налаштування покращення звуку. (SURR/DRC/IMAX/NEURALX/DTS DLG/BASS/TREB/SYNC/CALIBRATE).

⑧ (Вихід)

- Вихід з меню.
- Натисніть і утримуйте кнопку протягом 10 секунд, щоб скинути модуль Wi-Fi саундбара до заводських налаштувань.

⑨ (Вимкнути звук)

Вимкнути звук або відновити гучність.

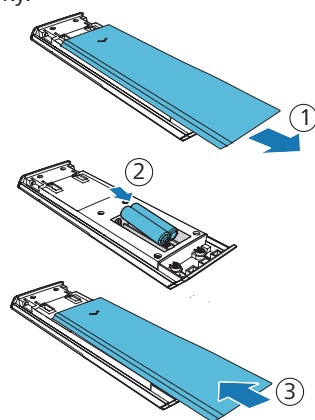
Підготуйте пульт дистанційного керування

- Пульт дистанційного керування, що є в комплекті, дозволяє управляти виробом на відстані.
- Навіть якщо пульт дистанційного керування працює в межах ефективної дальності 19,7 футів (6 м), робота пульта дистанційного керування може бути неможлива, якщо між пристроєм та пультом дистанційного керування є будь-які перешкоди.
- У разі користування пультом дистанційного керування поблизу пристроїв, що генерують інфрачервоне випромінювання, або використання поблизу виробу інших засобів дистанційного керування з інфрачервоним випромінюванням, пульт дистанційного керування може працювати некоректно. Відповідно й інші вироби можуть працювати некоректно.

Заміна батареї пульта дистанційного керування

Посуňte кришку батарейного відсіку, вставте 2 батарейки, типу AAA (1,5 V), дотримуючись правильної полярності, потім посуňte кришку батарейного відсіку на місце.

- Переконайтеся, що позначки (+) і (–) на батареях збігаються з позначками (+) і (–) у батарейному відсіку.



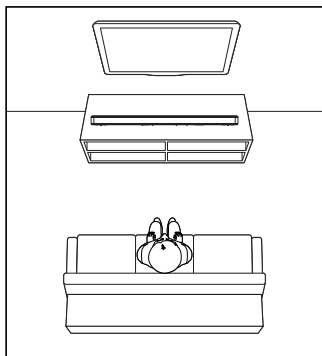
Застереження щодо батарей

- Коли вставляєте батареї, дотримуйтеся правильної позитивної «⊕» та негативної «⊖» полярності.
- Використовуйте одночасно батареї одного типу. Ніколи не змішуйте батареї різних типів.
- Використовуйте одночасно або батареї, або акумулятори. Дотримуйтеся застережень, розміщених на етикетках батарей.
- Під час зняття кришки й виймання батарей стежте за тим, щоб не пошкодити нігті.
- Не кидайте пульт дистанційного керування.

- Стежте, щоб пульт дистанційного керування не зазнавав ударів.
- Не проливайте на пульт дистанційного керування воду або іншу рідину.
- Не кладіть пульт дистанційного керування на вологі предмети.
- Не кладіть пульт дистанційного керування так, щоб на нього впливали прямі сонячні промені або джерела надмірного тепла.
- У випадку тривалих періодів невикористання, виймайте з пульта дистанційного керування батареї, оскільки корозія або протікання батарей може стати причиною фізичної травми та/або пошкодження майна та/або пожежі.
- Використовуйте батареї тільки зазначеного типу.
- Не змішуйте нові батареї зі старими.
- Ніколи не заряджайте батареї, які не призначені для заряджання.

Розміщення

Щоб отримати найкращі результати, розмістіть саундбар, як показано нижче.



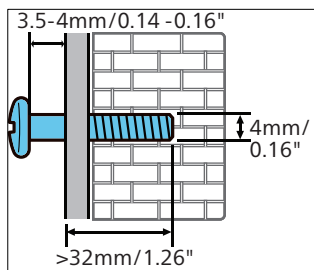
Монтаж на стіні



Примітка

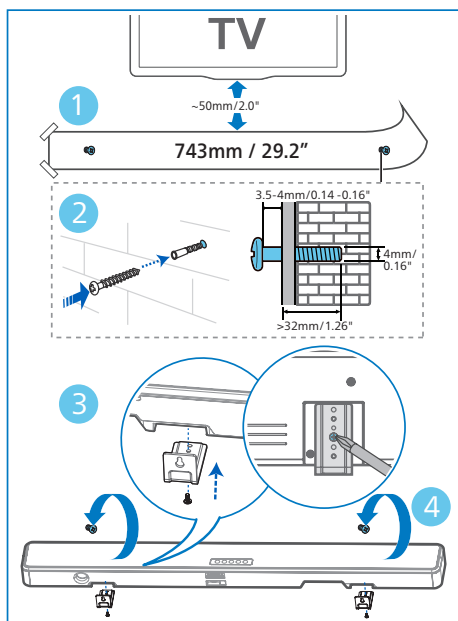
- Неправильний настінний монтаж може спричинити травмування, нещасний випадок або пошкодження виробу. Із запитаннями звертайтеся до центру обслуговування споживачів у своїй країні.
- Перш ніж монтувати виріб на стіні, переконайтеся, що стіна може витримати вагу саундбара.
- Перед монтажем на стіну не знімайте гумові ніжки у нижній частині саундбара, інакше гумові ніжки неможливо буде закріпити назад.
- Залежно від типу стіни для монтажу саундбара переконайтеся, що ви використовуєте гвинти відповідної довжини та діаметра.
- Перевірте, чи до порту USB на задній панелі саундбара підключений USB-пристрій. Якщо під'єднаний пристрій USB заважає настінному монтажу, слід підібрати інший пристрій USB відповідного розміру.

Довжина/діаметр гвинта



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

- Щоб запобігти травмам, пристрій повинен бути надійно закріплений на підлозі/стіні відповідно до інструкцій із монтажу.
- Пропонована висота монтажу на стіні: $\leq 1,5$ метра.
- Перед настінним монтажем саундбара рекомендовано спочатку встановити телевизор. Попередньо встановивши телевизор, встановіть саундбар на стіні на відстані 50 мм/2,0 дюйма від нижньої частини телевизора.



- 1 Просвердліть на стіні 2 паралельні отвори (діаметром 3-8 мм кожен, залежно від типу стіни).
 - ↳ Відстань між отворами: **743 мм / 29,2 дюйма**
 - ↳ Для визначення положення отворів при свердлінні отворів на стіні можна використовувати шаблон для настінного монтажу, що додається.
- 2 Закріпіть дюбеля і шурупи в отворах.
 - ↳ Обов'язково залиште зазор **3,5-4 мм** між стіною і головкою шурупа.
- 3 Прикріпіть настінні кронштейни (x2 шт.) до пристрою.
- 4 Повісьте саундбар на кріпильні гвинти.

3 Під'єднання

У цьому розділі ви дізнаєтесь, як під'єднати саундбар до телевізора й інших пристроїв, а також як здійснити налаштування.

Примітка

- Маркування та номінальні характеристики наведено на паспортній табличці на задній або нижній панелі виробу.
- Перш ніж здійснювати або змінювати підключення, переконайтеся, що всі пристрої від'єднані від розетки електроживлення.

Dolby Atmos®

Dolby Atmos забезпечує захоплюючі враження від прослуховування, передаючи звук у тривимірному просторі, а також все багатство, чіткість та потужність звуку Dolby.

Для отримання додаткової інформації відвідайте dolby.com/technologies/dolby-atmos

Використання Dolby Atmos®

Dolby Atmos® доступний в режимі HDMI. Щоб дізнатися більше про підключення, зверніться до розділу «Підключення HDMI».

- 1 Щоб використовувати Dolby Atmos® у режимі HDMI in/HDMI eARC/ARC.
- 2 Переконайтеся, що для бітового потоку цифрового аудіовиходу підключеного зовнішнього пристрою (наприклад, програвача Blu-ray, DVD-програвача, телевізора і т.д.) встановлено режим «No Encoding».

- 3 Коли саундбар входите у формат Dolby Atmos / Dolby Digital / PCM, на дисплеї буде відображено: DOLBY ATMOS / DOLBY AUDIO / PCM AUDIO / DOLBY SURROUND.

Примітка

- Повністю насолодитися Dolby Atmos можна тільки в тому разі, якщо саундбар буде підключено через кабель HDMI 2.0.
- Якщо підключити саундбар за допомогою інших методів (зокрема, через цифровий оптичний кабель), він функціонуватиме, але підтримуватимуться не всі функції Dolby. З огляду на це, ми рекомендуємо здійснювати підключення через HDMI, щоб забезпечити повну підтримку Dolby.

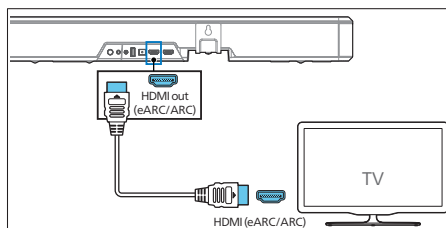
Підключення до роз'єму HDMI

Окремі телевізори, що підтримують технологію 4K HDR, потребують налаштування входу HDMI або зображення на прийом вмісту з розширеним динамічним діапазоном. Подробиці щодо відображення вмісту з розширеним динамічним діапазоном див. у інструкції з експлуатації телевізора.

Варіант 1.

HDMI eARC/ARC (Посилення зворотного аудіоканалу)

Ваш саундбар підтримує HDMI з eARC/ARC (Посилення зворотного аудіоканалу). Якщо телевізор також підтримує HDMI eARC/ARC, ви можете слухати звук з телевізора через саундбар за допомогою одного кабелю HDMI.



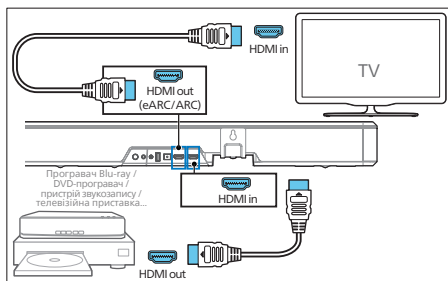
- 1 Увімкніть на телевізорі використання HDMI-CEC (управління побутовою електронікою). Подробиці див. у інструкції з експлуатації телевізора.
 - Роз'єм **HDMI ARC** на телевізорі може бути позначений інакше. Подробиці див. у інструкції з експлуатації телевізора.
- 2 За допомогою швидкісного кабелю HDMI з'єднайте роз'єм **HDMI out (eARC/ARC)** - То TV саундбара з роз'ємом **HDMI ARC** телевізора.

Примітка

- Телевізор повинен підтримувати HDMI-CEC та ARC. Функції HDMI-CEC та ARC повинні бути увімкненими.
- Налаштування HDMI-CEC та ARC на різних телевізорах може здійснюватися по-різному. Щоб дізнатися більше про функцію ARC, зверніться до посібника користувача вашого телевізора.
- Обов'язково використовуйте кабелі HDMI, які підтримують функцію ARC.

Варіант 2. Стандартний HDMI

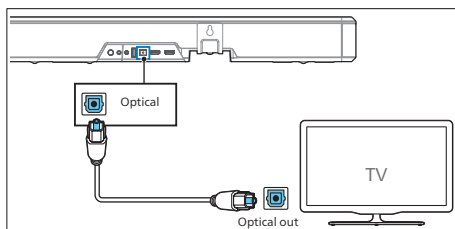
Якщо телевізор несумісний з HDMI ARC, під'єднайте саундбар до телевізора через стандартний роз'єм HDMI.



- 1 Скористайтеся кабелем HDMI, щоб під'єднати роз'єм **HDMI in** саундбара до зовнішнього пристрою (ігрової консолі, DVD-програвача або програвача Blu-ray).
- 2 Також за допомогою кабелю HDMI можна з'єднати роз'єм **HDMI out (eARC/ARC)** саундбара з роз'ємом **HDMI in** телевізора.

Підключення до оптичного роз'єму

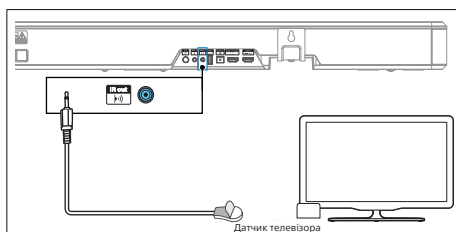
- 1 За допомогою оптичного кабелю з'єднайте роз'єм **OPTICAL** саундбара з роз'ємом **OPTICAL OUT** телевізора або іншого пристрою.



- Оптично-цифровий роз'єм може мати маркування **SPDIF** або **SPDIF OUT**.

Під'єднання інфрачервоного кабелю подовжувача

Якщо саундбар блокує ІЧ-приймач телевізора при розміщенні безпосередньо перед ним, ви можете з'єднати саундбар і телевізор за допомогою ІЧ-кабелю подовжувача, що додається, щоб він міг приймати сигнал з пульта дистанційного керування телевізора.



- 1 Під'єднайте кінець 2,5 мм ІЧ-кабелю подовжувача до роз'єму ІЧ-виходу на саундбарі.
- 2 Потім помістіть інший кінець ІЧ-бластера поряд з датчиком телевізора. Щоб отримати інформацію, перегляньте посібник користувача вашого телевізора.

Примітка

- Перед використанням ІЧ-кабелю подовжувача переконайтеся, що зона дії пульта дистанційного керування телевізора повністю заблокована.
- Якщо ви виявите, що приймач пульта дистанційного керування телевізора не заблокований і продовжує працювати, ви можете скасувати підключення ІЧ-кабелю подовжувача.

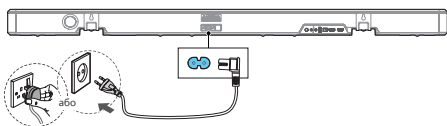
Підключіть до живлення



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

- Ризик пошкодження виробу! Переконайтеся, що напруга живлення відповідає напрузі, вказаній на задній або нижній стороні виробу.
- Ризик ураження електричним струмом! Коли ви від'єднуєте шнур живлення, завжди витягуйте вилку з розетки. Ніколи не тягніть за шнур.
- Перш ніж підключати шнур живлення змінного струму, переконайтеся, що ви виконали всі інші підключення.

Під'єднайте шнур живлення до роз'єму AC~ головного блоку і вставте його в розетку.



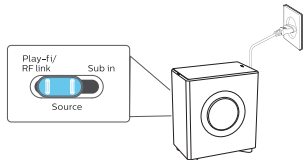
- Кількість шнурів живлення та тип вилки залежить від регіону.

Спарювання з сабвуфером (FW1) через запатентований RF link

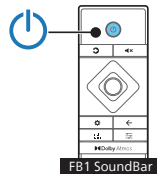
Саундбар FB1 може бути підключений до бездротового сабвуфера Play-Fi FW1 (не входить у комплект).

Створення пари вручну

- 1 Підключіть сабвуфер до живлення та встановіть перемикач джерела в положення **Play-fi/RF Link**.



- 2 Натисніть кнопку , щоб увімкнути саундбар FB1.



- 3 Натисніть та утримуйте протягом 15 секунд кнопку  (Wi-Fi), розташовану на задній панелі.
↳ Індикатор живлення/RF link сабвуфера почне швидко блимати (зеленим).



- 4 Саундбар і сабвуфер знайдуть один одного й утворять пару. Коли з'єднання RF буде встановлено, індикатор живлення/RF link сабвуфера почне світитися сталим зеленим.

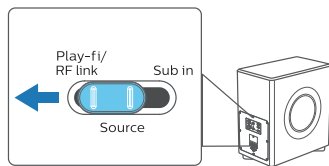


Примітка

- Це стосується FW1, починаючи з версії програмного забезпечення 00.00.38 або новішої.

Автоматичне спарювання

- 1 Переключіть джерело сабвуфера FW1 на джерело **Play-fi/RF link**.



- 2 І саундбар, і сабвуфер увімкнені. Саундбар знайде і під'єднається до сабвуфера у режимі спарювання.

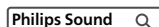
- ➔ Якщо з'єднання успішне, на дисплеї саундбара відобразиться напис «**PAIRED**».
- ➔ Якщо з'єднання не вдалося, на дисплеї саундбара відобразиться напис «**CHECK SUBWOOFER**».
- ➔ Якщо з'єднання не вдається, Щоб виконати створення пари саундбара та сабвуфера вручну.

Підключення до Wi-Fi (Бездротове керування)

(Для версії iOS та Android)

Підключаючи цей пристрій і мобільні телефони, планшети (наприклад, iPad, iPhone, iPod touch, телефони Android тощо) до однієї мережі Wi-Fi, ви можете використовувати програму Philips Sound на основі DTS Play-fi для керування саундбаром для прослуховування аудіофайлів.

- 1 Завантажте та встановіть програму Philips Sound на базі DTS Play-fi на телефон або планшет.



- Переконайтеся, що ваш маршрутизатор увімкнено та працює належним чином.

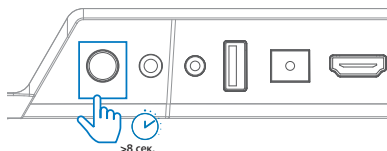
Примітка

- Залежно від версії пристрою екран управління та спосіб виконання операцій можуть відрізнятися.

- 2 Підключіть телефон або планшет до тієї самої мережі Wi-Fi, до якої ви хочете підключити саундбар.



- 3 Натисніть і утримуйте  кнопку (Wi-Fi), розташовану на задній панелі, протягом 8 секунд, щоб активувати з'єднання Wi-Fi.

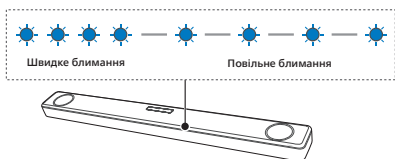


- ➔ Поки з динаміка не почується інший звук, після цього відпустіть кнопку.

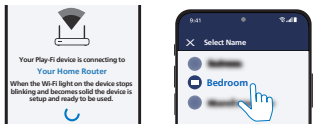
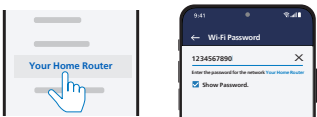


- 4 Зачекайте, поки світловий індикатор Wi-Fi на передній панелі

перейде з швидкого блимання на повільне. Коли він починає повільно блимати, це означає, що динамік переходить у режим налаштування Wi-Fi.



- 5 Запустіть програму Philips Sound на базі DTS Play-fi. Дотримуйтесь інструкцій у програмі, щоб підключити цей виріб до мережі Wi-Fi.



- 6 Після успішного підключення до Wi-Fi світловий індикатор Wi-Fi перестане блимати і стане постійно горіти. Налаштувавши цей виріб у своїй мережі Wi-Fi, ви зможете керувати ним з будь-якого

смартфона або планшета в тій самій мережі.

- 7 Після підключення ви можете змінити назву пристрою. Ви можете вибрати кілька назв або створити власну, вибравши Custom Name (Власна назва) в кінці списку імен. В іншому випадку пристрій називатиметься за замовчуванням.
- 8 Після підключення цей виріб може виконати оновлення програмного забезпечення. Оновіть програмне забезпечення до останньої версії під час першого налаштування. Оновлення програмного забезпечення може зайняти кілька хвилин. Не відключайте динамік, не вимикайте пристрій і не залишайте мережу під час оновлення.

Примітка

- Після підключення цей виріб може виконати оновлення програмного забезпечення. Після першого налаштування потрібне оновлення. Без оновлення не всі функції продукту будуть доступні.
- Якщо перше налаштування не вдалось, утримуйте кнопку Wi-Fi на саундбарі протягом 8 секунд, доки не пролунає інший звук і індикатор Wi-Fi не зміниться на повільне блимання. Скиньте з'єднання Wi-Fi, перезапустіть програму та почніть налаштування знову.
- Якщо ви хочете перейти з однієї мережі в іншу, вам потрібно знову налаштувати з'єднання. Натисніть і утримуйте кнопку (Wi-Fi) на саундбарі протягом 8 секунд, щоб скинути з'єднання Wi-Fi.
- Якщо перше налаштування не вдалось, закрийте додаток Philips Sound на базі DTS Play-Fi. Перезапустіть додаток та спробуйте налаштувати ще раз.

Налаштування AirPlay

Використовуйте AirPlay, щоб налаштувати з'єднання Wi-Fi пристрою iOS (iOS7 або новішої версії) та саундбара.

- 1 Пристрій iOS: Налаштування > Wi-Fi > обрати домашню мережу [Play-Fi Device (xxxxxx)]

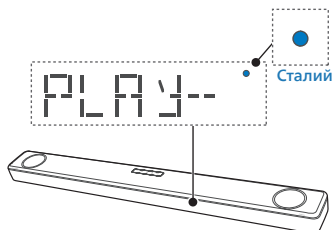
➔ Перейдіть до налаштування Wi-Fi. Назва пристрою Play-Fi відобразиться приблизно через 5 секунд.



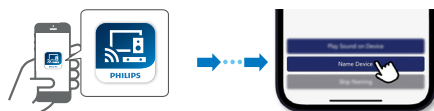
- ➔ Виберіть пристрій Play-Fi у налаштуваннях Airplay.
- ➔ Після завершення налаштування натисніть «Done»



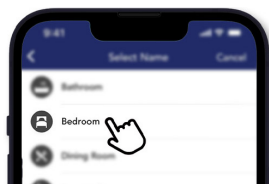
- ➔ Після успішного підключення до Wi-Fi світловий індикатор Wi-Fi перестане блимати і стане постійно горіти.



- 2 Поверніться до додатку Philips Sound, щоб назвати пристрій.



- 3 Після підключення ви можете змінити назву пристрою. Ви можете вибрати кілька назв або створити власну, вибравши Custom Name (Власна назва) в кінці списку імен. В іншому випадку пристрій називатиметься за замовчуванням.



Режим захищеного налаштування Wi-Fi (WPS).

Якщо ваш маршрутизатор має захищене налаштування Wi-Fi (WPS), ви можете налаштувати з'єднання без введення пароля.

- 1 Натисніть і утримуйте кнопку Wi-Fi на саундбарі протягом 3 секунд. Ви почуєте звуковий сигнал, і індикатор Wi-Fi почне блимати двічі.
- 2 Натисніть кнопку WPS на маршрутизаторі. Кнопка зазвичай позначена логотипом WPS.



- 3 Після успішного підключення до Wi-Fi світловий індикатор Wi-Fi перестане блимати і стане постійно горіти.

Примітка

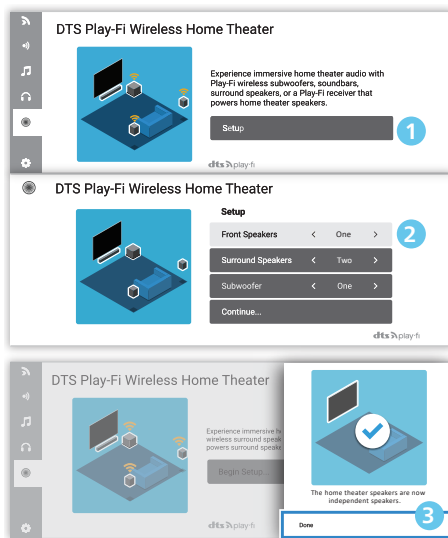
- WPS не є стандартною функцією на всіх маршрутизаторах. Якщо у вашому маршрутизаторі немає WPS, скористайтесь стандартними налаштуваннями Wi-Fi.
- Натисніть кнопку  (Wi-Fi) один раз, якщо ви хочете вийти з режиму WPS, або він автоматично відключиться через 2 хвилини.

Підключіть саундбар до телевізора Philips з функцією Play-fi

- 1 Увімкніть свій телевізор з функцією DTS Play-fi, підключений до Інтернету.
→ Вимкніть звук телевізора.
- 2 Увійдіть в меню Settings (Налаштувань) на телевізорі.
→ Settings > Sound > DTS Play-fi (Налаштування > Звук > DTS Play-fi)

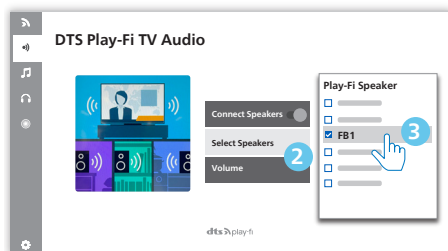
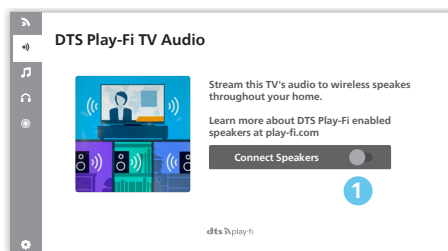
Налаштування об'ємного звуку

Дотримуйтесь налаштувань на екрані.



Налаштування звуку телевізора

Ви також можете передавати аудіо телевізора на домашні колонки бездротовим способом. Дотримуйтесь налаштувань на екрані.



4 Використання саундбара

У цьому розділі ви дізнаєтесь, як за допомогою саундбара відтворювати звук з під'єднаних пристроїв.

Перш ніж почати

- Здійсніть усі необхідні підключення, як це описано у короткому посібнику користувача й посібнику користувача.
- Перемкніть саундбар на відповідне джерело аудіосигналу.

Увімкнення та вимкнення

- Коли ви під'єднаєте головний блок до електричної розетки, він знаходитиметься в режимі ОЧІКУВАННЯ. Загориться індикатор режиму ОЧІКУВАННЯ.

Силовий стан	Дія	Функція
Живлення увімкнено		Слідкуйте за станом джерела
Напівав-тономний режим	Натисніть кнопку  один раз	- Wi-Fi все ще увімкнено. - Підтримує Play-fi і Airplay2, Chromecast, Spotify Connect, Works with Alexa.

Режим очікування еко	Натисніть і утримуйте  >2 секунд	- Wi-Fi вимкнено. - Виріб переходить в режим меншого споживання електроенергії. - Перезапуск системи займе відносно більше часу.
----------------------	---	--

Вибір режимів

Натисніть кнопку  кілька разів на пристрої або на пульті дистанційного керування, щоб вибрати оптичний режим, HDMI in, HDMI eARC/ARC, BT, USB.

→ Вибраний режим відобразиться на дисплеї.

Напис на дисплеї	Стан
USB	USB
BT NO BT	BT (Bluetooth) - Під'єднано - Не під'єднано
OPT	Оптичний
E-ARC ARC	HDMI eARC HDMI ARC
HDMI	Вхід HDMI



Поради

- Play-fi не є додатковим джерелом. Play-fi потрібно безпосередньо керувати за допомогою додатку.

Відрегулюйте гучність

Натискайте кнопку **+/- (Гучність)**, щоб збільшити або зменшити рівень гучності.

- Щоб вимкнути звук, натисніть **⏏** (Вимкнути звук).
- Щоб відновити звук, знову натисніть **⏏** (Вимкнути звук) або натисніть **+/-**.

Насолоджуйтесь звуком Dolby Atmos

Натисніть кнопку **Dolby Atmos**, щоб вибрати висоту рівня ефектів об'ємного звучання, яка найкраще відповідає вашому особистому смаку відповідно до вашого середовища.

- **ATMOS 00:** Мінімальний ефект.
- **ATMOS 01:** Ефект невеликої висоти.
- **ATMOS 02:** Ефект середньої висоти.
- **ATMOS 03:** Ефект великої висоти.

Примітка

- Для підключень без HDMI (наприклад, використання USB, Bluetooth, OPTICAL або AUDIO IN) генеруються лише обмежені ефекти об'ємного звучання.

Виберіть свій звук

Цей розділ допоможе вам вибрати ідеальний звук для вашого відео чи музики.

Вибрати ефект еквайзера (EQ)

Натисніть кнопку **EQ** на пульті дистанційного керування, щоб вибрати попередньо визначені режими звуку відповідно до вашого відео чи музики: **MOVIE (ФІЛЬМ)**, **MUSIC (МУЗИКА)**, **VOICE (ГОЛОС)**, **STADIUM (СТАДІОН)**, **CUSTOM (ІНДИВІДУАЛЬНО)**.

- **MOVIE:** Створіть відчуття об'ємного прослуховування. Ідеально підходить для перегляду фільмів.
- **MUSIC:** Створюйте двоканальний або багатоканальний стереозвук. Ідеально підходить для прослуховування музики.
- **VOICE:** Створюйте звуковий ефект, який робить людський голос більш чітким і приємним для прослуховування.
- **STADIUM:** Створіть атмосферу, наче дивитися спортивну гру на стадіоні.
- **CUSTOM:** Налаштуйте звук відповідно до ваших уподобань.
→ за замовчуванням EQ встановлено в режим MOVIE.

Налаштування покращення звуку

- 1 Кілька разів натисніть **EQ**, щоб вибрати:
SURR / DRC / IMAX / NEURALX / DTS DLG / BASS / TREB / SYNC / CALIBRATE.
- 2 Потім натисніть навігаційні кнопки **◀/▶** (Ліворуч/ Праворуч), щоб змінити налаштування.

Напис на дисплеї	Опис
SURR	Виберіть параметри аудіо UPMIX/Standard/Ai Surround
DRC XX	Управління динамічним діапазоном
IMAXX	Режим IMAX Авто або Вимкнено
NEURAL X	Neural:X увімкнено або вимкнено
DTS DLG X	Налаштувати рівень діалогу
BASXX	Налаштувати рівень низьких частот
TREXX	Налаштувати рівень високих частот
SYNC XX	Встановити затримку звуку
CALIBRATE	Встановити автоматичне калібрування (Відображається лише коли підключений мікрофон)

Об'єм

Виберіть параметри об'ємного звуку.

- **UPMIX:** Переконайтеся, що всі динаміки використовуються для вмісту, меншого за конфігурацію динаміків 5.1.2 або 7.1.2.
- **STANDARD (СТАНДАРТНО):** Оригінальний звук.
- **AI SURR (інтелектуальний об'єм):** Використовується функція аналізу мультимедіа Dolby Atmos для домашнього аудіо з метою покращення відтворення голосу і об'ємних ефектів.

↳ За замовчуванням для підвищення рівня звуку встановлено значення **7.1.2**.

Примітка

- На дисплеї відобразяться канали динаміків відповідно до різних конфігурацій динаміків, наприклад:
7.1.2: саундбар
7.1.4: саундбар + динаміки об'ємного звучання
7.1.4: саундбар + динаміки об'ємного звучання + сабвуфер
7.2.2: саундбар + 2 сабвуфера
7.2.4: саундбар + динаміки об'ємного звучання + 2 сабвуфера

Управління динамічним діапазоном (DRC)

Ви можете застосувати керування динамічним діапазоном до треків Dolby Digital.

- **ON (Увімк.):** Оптимізація динамічного діапазону
- **OFF (Вимк.):** Вимкнуті регулювання динамічного діапазону
- **AUTO (Авто):** Динамічний діапазон регулюється автоматично

↳ За замовчуванням для режиму DRC встановлено значення AUTO.

Примітка

- DRC недоступний у режимі USB/BT/Play-fi.

IMAX

Встановіть режим IMAX в режимі auto або вимкніть його.

- **AUTO (Авто):** Увімкніть режим IMAX

- **OFF (Вимк.):** Вимкніть режим IMAX
- ↳ За замовчуванням режим IMAX встановлений на режим AUTO.

Neural:X

Технології DTS:X® надають користувачам віртуальні багатоканальні ефекти об'ємного звучання, створюючи ефект занурення.

- **ON (Увімк.):** Увімкніть режим Neural:X
- **OFF (Вимк.):** Вимкніть режим Neural:X
- ↳ За замовчуванням режим Neural:X встановлений на режим ON.

НИЗЬКІ ЧАСТОТИ/ВИСОКІ ЧАСТОТИ

Змініть налаштування низьких (басів) і високих частот цього виробу.

- **BAS -5 ~ BAS +5**
- **TRE -5 ~ TRE +5**
- ↳ За замовчуванням низькі частоти/високі частоти встановлено на 0.

Режим діалогу

Режим діалогу покращує чіткість діалогів і голосів у фільмах, телевізійних програмах і подкастах шляхом регулювання тонального балансу виробу.

- **DLG 0 ~ DLG 6**
- ↳ За замовчуванням режим діалогу встановлено на 0.



Поради

- Відповідне значення рівня можна налаштувати лише під час відтворення джерела формату DTS. Інакше його неможливо відрегулювати.

СИНХРОНІЗАЦІЯ

Встановити затримку звуку. Обробка відеозображення, іноді довша, ніж час, необхідний для обробки аудіосигналу. Це називається «затримкою». Функція Audio Delay призначена для усунення цієї затримки.

- **S 00~S 200**

↳ За замовчуванням затримку звуку встановлено на 00.

Калібрування

Налаштування автоматичного калібрування.

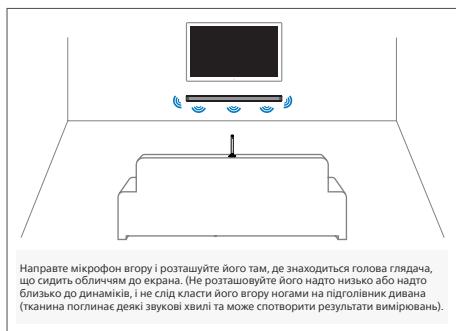
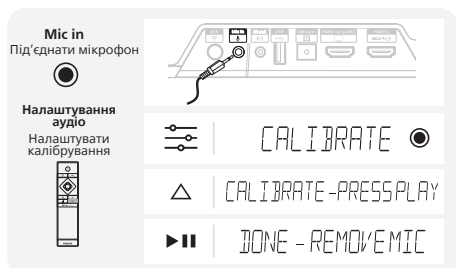


Поради

- Якщо калібрування ніколи не проводилося раніше, якщо підключено мікрофон, перейдіть до пункту калібрування, який завжди має відображати «**CALIBRATE – PRESS PLAY**».

Щоб почати автоматичне калібрування:

- 1 Увімкніть саундбар.
- 2 Вставте мікрофон у **MIC IN** на задній панелі FB1.
 - ↳ На дисплеї відобразиться «**CALIBRATE – PRESS PLAY**»



- 3 Після натискання ►► для початку калібрування будуть відтворюватися тестові сигнали відповідно до різних конфігурацій.
→ Після завершення калібрування на дисплеї відобразиться «**DONE – REMOVE MIC**».
- 4 Після завершення процесу налаштування автоматичного калібрування відкалібровані параметри можна ввімкнути/вимкнути за допомогою меню.
 - **ON (Увімк.):** Застосовуються останні відкалібровані параметри
 - **OFF (Вимк.):** Усі відкалібровані параметри мають бути вимкнені. Останні параметри необхідно запам'ятати.

Вийдіть із налаштування автоматичного калібрування

Налаштування автоматичного калібрування можна скасувати двома способами:

- Від'єднати мікрофон від MIC IN.
- Поки мікрофон все ще під'єднаний, натисніть ← (Вихід) на пульті дистанційного керування. Припинить відтворення тестових сигналів для кожного каналу.

Меню налаштування

Пристрій дозволяє налаштувати розширені параметри, щоб забезпечити вам ще кращий досвід.

- 1 Щоб відкрити меню, натисніть на пульті дистанційного керування кнопку ⚙ (МЕНЮ).
- 2 Вибирайте пункти меню за допомогою кнопок ▼/▲ (Вгору/Вниз) на пульті дистанційного керування.
- 3 Натисніть ○ (Увести), щоб підтвердити свій вибір.
- 4 Змінійте всі налаштування за допомогою курсорів ◀/▶ («Ліворуч»/«Праворуч»).
- 5 Натисніть ○ (Увести), щоб підтвердити свій вибір.
 - Щоб повернутися до попереднього екрана/вийти з налаштувань, натисніть ← (Вихід).
 - У разі відсутності натискання кнопок протягом 10 секунд, система здійснить автоматичний вихід з меню.

Напис на дисплеї	Опис
FL xx	Передній лівий динамік
FR xx	Передній правий динамік
SW xx	Сабвуфер

CT XX	Центральний динамік
SL XX	Бічний лівий динамік
SR XX	Бічний правий динамік
DIM	Встановіть яскравість дисплея та світлового кільця
DISP XX	Автоматичне вимкнення дисплея
LIGHT	ATMOS Світлове кільце управління
STNDBY XX	Автоматичний режим очікування ВКЛ/ВИМК
BT PAIR	Розпочати сполучення з пристроями через Bluetooth (Тільки у режимі BT)
SUB PAIR	Почати спарювання сабвуфера
UPGRADE	Оновити прошивку через USB

Налаштувати рівень динаміка

- Передній лівий : **FL -5 ~ FL +5**
- Передній правий : **FR -5 ~ FR +5**
- Сабвуфер : **SW-5 ~ SW +5**
- Центральний : **CT -5 ~ CT +5**
- Бічний лівий : **SL -5 ~ SL +5**
- Бічний правий : **SR -5 ~ SR +5**

↳ За замовчуванням рівень динаміка встановлено на 00.

DIM

Встановити яскравість дисплея.

- **DIM HIGH (DIM ВИСОКА), DIM MID (СЕРЕДНЯ), DIM LOW (НИЗЬКА)**

↳ За замовчуванням для диммера встановлено значення DIM MID.

НАПИС НА ДИСПЛЕЇ

Налаштуйте автоматичне вимикання дисплея (крім світлодіодного індикатора Wi-Fi) після 10 секунд простою, якщо користувач не виконує жодних операцій.

- **ON (Увімк.):** Встановити увімкнення екрану
- **OFF (Вимк.):** Встановити вимкнення екрану

↳ За замовчуванням для дисплея встановлено значення ON.

СВІТЛО

Аудіо-світлове кільце управління.

- **AUTO (Авто):** Коли буде виявлено формат Dolby Atmos, аудіо-світлове кільце вмикається на 10 секунд і вимикається.
 - **ON (Увімк.):** Коли виявлено формат Dolby Atmos, світлове кільце продовжує горіти під час відтворення аудіо.
 - **OFF (Вимк.):** Встановіть значення Вимкнення аудіо-світлового кільця
- ↳ За замовчуванням режим LIGHT (СВІТЛО) встановлений на режим AUTO.



Примітка

- Яскравість повинна відповідати налаштуванням DIM.

Очікування

Пристрій автоматично переходить у режим очікування приблизно через **15** хвилин, якщо телевізор або зовнішній пристрій від'єднано (або відтворення бітів USB, BT призупинено), вимкнено.

- **STANBY IN 15M (РЕЖИМ ОЧІКУВАННЯ ЧЕРЕЗ 15ХВ.):**
Увімкніть автоматичний перехід у режим очікування.
 - **STANBY OFF (РЕЖИМ ОЧІКУВАННЯ ВИМКНЕНО):**
Вимкніть автоматичний перехід у режим очікування.
- ↳ За замовчуванням цей параметр налаштовано на режим «вимкнено».

Примітка

- Щоб повністю вимкнути виріб, витягніть вилку шнура живлення з розетки.
- Якщо ви не користуєтесь виробом, вимикайте його повністю з метою економії електроенергії.

ЄДНАННЯ BLUETOOTH

Увійдіть у режим створення пари через Bluetooth.

- Якщо ви хочете підключити саундбар до іншого пристрою Bluetooth, ви можете активувати створення пари в меню (**BT PAIR**), щоб від'єднатися від поточних пристроїв, під'єднаних до BT, і перейти в режим з'єднання Bluetooth.
- ↳ Натисніть  > виберіть "**BT PAIR**" > Потім натисніть  (**Увести**), щоб підтвердити режим спарування з Bluetooth.

- Виконайте кроки 2-3 у розділі «**Відтворення з пристроїв Bluetooth**» вище, щоб створити пару з пристроєм Bluetooth.



Поради

- Меню «**BT PAIR**» відображатиметься лише тоді, коли поточне джерело сигналу перебуває в режимі «**BT**»

СПАРУВАННЯ З САБВУФЕРОМ

Саундбар **FB1** може бути підключений до бездротового сабвуфера Play-Fi **FW1** (не входить у комплект).

- ↳ Натисніть  > виберіть "**SUB PAIR**" > Потім натисніть  (**Увести**), щоб підтвердити режим спарування з сабвуфером.
- ↳ Виконайте кроки у меню «**Спарування з сабвуфером (FW1) через запатентований RF link**».

Оновити прошивку через USB

Перевірте, чи доступна остання версія прошивки на www.philips.com/support. Знайдіть свою модель і натисніть «**Програмне забезпечення та драйвери**».

Скопіюйте файли оновлення програмного забезпечення на USB-накопичувач, вставте USB-накопичувач у пристрій.

- ↳ Натисніть  > виберіть "**UPGRADE**" > "**PLAY TO START**"
- ↳ Потім натисніть  (**Увести**), щоб підтвердити.
- ↳ Оновлення завершено, перезапустіть.

Програвання з пристроїв Bluetooth

Підключіть саундбар до пристрою, що підтримує технологію Bluetooth (наприклад, iPad, iPhone, iPod touch, телефон з операційною системою Android або ноутбук) через Bluetooth, після чого ви зможете прослуховувати через саундбар аудіофайли, що зберігаються на пристрої.

- 1 Кілька разів натисніть кнопку  на головному блоці або пульті дистанційного керування, щоб переключити саундбар у режим Bluetooth.
↳ **BT** відображається на панелі дисплея.
- 2 На пристрої Bluetooth увімкніть Bluetooth, знайдіть і виберіть **Philips Fidelio FB1**, щоб розпочати з'єднання (щоб дізнатися, як увімкнути Bluetooth, див. посібник користувача відповідного пристрою).
- 3 Зачекайте голосового підтвердження від саундбара.
↳ У разі успішного підключення, на дисплеї буде відображено напис **CONNECTED**.
- 4 Вибирайте і відтворюйте аудіофайли або музику на своєму пристрої Bluetooth.
 - Під час відтворення, якщо надходить дзвінок, відтворення музики призупиняється. Після завершення дзвінка відтворення продовжиться.
 - Якщо пристрій Bluetooth підтримує профіль AVRCP, на пульті дистанційного керування ви можете натиснути , щоб перейти до попередньої/наступної композиції, або .

щоб призупинити/продовжити відтворення.

Щоб від'єднати та створити пару з новим пристроєм Bluetooth

- 1 У режимі Bluetooth натисніть  > виберіть «**BT PAIR**» > Потім натисніть , щоб від'єднатися від поточних під'єднаних пристроїв BT та увійти в режим створення пари через Bluetooth.
 - Або безпосередньо натисніть і утримуйте кнопку  на саундбарі протягом 3 секунд, щоб від'єднатися від поточних під'єднаних пристроїв BT та увійти в режим створення пари через Bluetooth.
↳ На дисплеї буде блимати «**PAIR**».
- 2 Виконайте кроки 2-3 у розділі «Відтворення з пристроїв Bluetooth» вище, щоб створити пару з пристроєм Bluetooth.



Примітка

- У відкритому просторі без перешкод максимальний робочий діапазон між саундбаром та пристроєм Bluetooth становить приблизно 10 метрів (30 футів).
- Сумісність з усіма пристроями Bluetooth не гарантується.
- Трансляція музики може перериватися через перешкоди між пристроєм і саундбаром, такі як стіни, металевий корпус пристрою або інші пристрої, що працюють на однаковій частоті.

Багатоточкове управління

Прилад підтримує функцію багатоточкового управління та може під'єднувати два пристрої Bluetooth одночасно (наприклад iPad, iPhone, iPod touch, телефон Android або ноутбук).

- Коли другий пристрій Bluetooth під'єднає саундбар, з'явиться аудіопідказка.
- Коли другий пристрій Bluetooth передає аудіо на саундбар, перший пристрій Bluetooth призупинить відтворення.
- Вхідний дзвінок, незалежно з якого пристрою, має пріоритет над відтворенням музики.

Прослуховування з зовнішнього пристрою

Переконайтеся, що саундбар підключено до телевізора або аудіопристрою.

- 1 Кілька разів натисніть кнопку  на головному блоці або на пульті дистанційного керування, щоб вибрати режим **Optical, HDMI ARC, HDMI in**.
- 2 Керуйте відтворенням безпосередньо на аудіопристрої.
- 3 За допомогою кнопок **Гучність +/–** установіть бажаний рівень гучності.

Аудіо (аббревіатура)	Напис на дисплеї
LPCM 2ch	PCM AUDIO
LPCM 5.1ch	PCM AUDIO
LPCM 7.1ch	PCM AUDIO
Dolby Digital	Dolby AUDIO

Dolby TrueHD	Dolby Surround
Dolby Digital Plus	Dolby Surround
Dolby Atmos - Dolby TrueHD	Dolby Atmos
Dolby Atmos - Dolby Digital Plus	Dolby Atmos
DTS	DTS
DTS Discrete Surround	DTS
DTS-ES 6.1 Matrix	DTS
DTS-ES 6.1 Discrete	DTS
DTS 96/24	DTS
DTS 96/24 ES Matrix	DTS
DTS Express	DTS
DTS-ES 8-Channel Discrete	DTS
DTS-HD High Resolution	DTS-HD
DTS-HD Master Audio	DTS-HD
DTS:X	DTS:X
DTS:X Master Audio	DTS:X



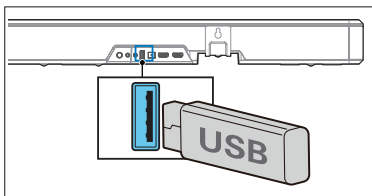
Примітка

- Виріб, можливо, не зможе декодувати всі цифрові формати аудіо з зовнішнього пристрою. У випадку неможливості декодування звук буде вимкнено. Це НЕ є дефектом. Переконайтеся, що налаштування аудіо на зовнішньому пристрої (телевізорі, ігровій консолі, DVD-програвачі тощо) встановлено на **PCM** або **Dolby Digital** (щодо налаштування аудіо на зовнішньому пристрої див. посібник користувача відповідного пристрою) з входом HDMI in/HDMI ARC/оптичним входом.

Відтворення аудіо через USB

Насолоджуйтесь відтворенням аудіо на USB-накопичувачі, такому як MP3-плеєр, USB-флешка тощо.

1 Під'єднайте USB-пристрій.



2 Кілька разів натисніть кнопку на головному блоці або на пульті дистанційного керування, щоб вибрати режим **USB**.

↳ **USB** відображається на панелі дисплея.

3 Під час відтворення:

Кнопка Дія	
	Почніть, поставте на паузу або відновіть відтворення.
	Перейти до попередньої або наступної композиції.

Поради

- Цей вибір може бути несумісним з деякими типами USB-накопичувачів.
- Якщо ви використовуєте USB-подовжувач, USB-концентратор або USB-багатофункціональний пристрій для зчитування карт пам'яті, USB-накопичувач може не розпізнаватися.
- Не виймайте USB-накопичувач під час читання файлів.
- Саундбар підтримує пристрої USB об'ємом пам'яті до 32 Гб.
- Він може відтворювати файли MP3 / WAV / FLAC.
- Підтримка порту USB: 5 В ---, 500 мА.

Слухайте Spotify

Використовуйте свій телефон, планшет або комп'ютер як пульт дистанційного керування для Spotify. Щоб дізнатися, як це зробити, перейдіть на сайт spotify.com/connect.

Заводські налаштування

Скиньте пристрій до налаштувань за замовчуванням.

- Увімкніть саундбар, одночасно натисніть і утримуйте кнопки **+** і **-** протягом 8 секунд.
 - ↳ На дисплеї протягом 5 секунд відображається **«RESET»**.
 - ↳ Під час перезавантаження системи на дисплеї з'являється **«REBOOT»**

5 Технічні характеристики

Примітка

- Технічні характеристики та дизайн можуть бути змінені без попередження.

Bluetooth / Бездротовий

Профілі Bluetooth	A2DP, AVRCP
Версія Bluetooth	Версія 5.0
Діапазон частот Bluetooth / Потужність передавача (EIRP)	2402 ~ 2480 МГц ≤ 5 дБм
Бездротовий діапазон частот 5.8G / потужність передавача (EIRP)	5742 ~ 5852 МГц ≤ 10 дБм

Мережі, що підтримуються

WiFi IEEE 802.11a/b/g/n/ac Бездротова смуга частот (Wi-Fi) / Радіочастотна потужність, що передається (EIRP)	
2.4G Wi-Fi	2400 ~ 2483,5 МГц / ≤ 20 дБм
5G Wi-Fi	5150 ~ 5350 МГц / ≤ 20 дБм
	5470 ~ 5725 МГц / ≤ 27 дБм
	5725 ~ 5850 МГц / ≤ 14 дБм

Саундбар

Напруга живлення	100–240 В ~, 50/60 Гц
Вихідна потужність RMS	310Вт
Максимальна вихідна потужність	620Вт (при 1% THD)
Споживання електроенергії	50 Вт

Споживання електроенергії в режимі очікування	< 0,5 Вт
Частотна характеристика	40Гц - 20кГц
Опір динаміка	8Ω
Розміри (Ш x В x Г)	1200 x 73 x 125 мм
Вага	7,2 кг
Робоча температура	0°C - 45°C

USB

Версія USB	2.0 Full Speed		
USB	5 В ⎓, 500 мА		
Розширення	Кодек	Частота дискретизації	Бітрейт
.mp3	MPEG 1 Layer 1	16 ~ 48 кГц	32 ~ 448 кбіт/с
	MPEG 1 Layer 2	16 ~ 48 кГц	8 ~ 384 кбіт/с
	MPEG 1 Layer 3	16 ~ 48 кГц	8 ~ 320 кбіт/с
	MPEG 2 / MPEG 2.5 Layer 1	16 ~ 48 кГц	8 ~ 256 кбіт/с
	MPEG 2 / MPEG 2.5 Layer 2	16 ~ 48 кГц	8 ~ 160 кбіт/с
.wav	MPEG 2 / MPEG 2.5 Layer 3	16 ~ 48 кГц	8 ~ 160 кбіт/с
	WAV	16 ~ 48 кГц	До 1536 кбіт/с
.flac	FLAC	До 48 кГц / 16 біт	

Пульт дистанційного керування

Відстань/кут	6 м/30°
Тип батареї	AAA (1,5 В x 2)

Підтримувані формати аудіо

Формат	Функція			
	Вхід HDMI	HDMI eARC	HDMI ARC	OPTICAL
LPCM 2ch	√	√	√	√
LPCM 5.1ch	√	√	√	√
LPCM 7.1ch	√	√	--	--
Dolby Digital	√	√	√	√
Dolby Digital Plus	√	√	√	--
Dolby TrueHD	√	√	--	--
Dolby MAT	√	√	--	--
Dolby Atmos - Dolby Digital Plus	√	√	√	--
Dolby Atmos - Dolby TrueHD	√	√	--	--
Dolby Atmos - Dolby MAT	√	√	--	--
DTS	√	√	√	√
DTS-ES Discrete 6.1	√	√	√	√
DTS-ES Matrix 6.1	√	√	√	√
DTS 96/24	√	√	√	√
DTS-HD High Resolution Audio	√	√	--	--
DTS-HD Master Audio	√	√	--	--
DTS-HD LBR	√	√	--	--
DTS:X	√	√	--	--

√ : Підтримувані формати. -- : Формат не підтримується.

Виріб повинен відповідати вимогам індикації Dolby, зазначеним нижче

Вхідний сигнал	Аудіоформат	Віртуалізатор Dolby	Індикація формату		
			Dolby Atmos ¹	Dolby Surround ¹	Dolby Audio
Dolby Digital	Канальний	Вимк.			√
		Увімкнено			√
Dolby Digital Plus	Об'єктний	-	√		
	Канальний	Вимк.			√
		Увімкнено		√	
Dolby TrueHD	Об'єктний	-	√		
	Канальний	Вимк.			√
		Увімкнено		√	
Dolby MAT	Об'єктний	-	√		
	Канальний	Вимк.			√
		Увімкнено		√	

6 Усунення несправностей



Попередження

- Ризик ураження електричним струмом. Ніколи не знімайте корпус виробу.

Самостійний ремонт виробу призводить до втрати гарантії. Якщо у вас виникли проблеми з використанням продукту, перш ніж звертатися за сервісним обслуговуванням, перевірте можливі заходи з вирішення несправностей, описані нижче. Якщо проблема не зникла, зверніться до служби підтримки на сайті www.philips.com/support.

Головний блок

Кнопки на основному блоці не працюють.

- Від'єднайте пристрій від джерела живлення на кілька хвилин, а потім під'єднайте його знову.

Немає живлення

- Переконайтеся, що шнур живлення під'єднаний належним чином.
- Переконайтеся, що в електромережі є напруга.
- Щоб увімкнути саундбар, натисніть кнопку  (очікування) на пульті дистанційного керування або на головному блоці.

Звук

Відсутність звуку з динаміка саундбара.

- Підключіть аудіокабель від саундбара до телевізора або інших пристроїв. Однак вам не потрібне окреме аудіопідключення, якщо:
 - саундбар і телевізор підключені через з'єднання HDMI ARC, або
 - пристрій під'єднано до роз'єму HDMI in на саундбарі.
- На пульті дистанційного керування виберіть відповідний аудіовхід.
- Переконайтеся, що звук на саундбарі увімкнений.
- Скиньте цей пристрій до заводських налаштувань (див. «Застосування заводських налаштувань»). Або повністю вимкніть пристрій і почніть знову.
- Якщо відтворення зупиняється, а в режимі Wi-Fi немає звуку, перевірте, чи працює ваша домашня мережа.

Спотворений звук або луна.

- Якщо ви відтворюєте аудіо з телевізора через цей виріб, переконайтеся, що звук телевізора вимкнено.

Аудіо та відео не синхронізовані.

- Натисніть увійти  в меню налаштувань, виберіть «AV SYNC», щоб синхронізувати аудіо та відео.

Bluetooth

Пристрій не може підключитися до саундбара.

- Пристрій не підтримує сумісні профілі, необхідні для саундбара.
- Ви не увімкнули функцію Bluetooth на пристрої. Щоб увімкнути цю функцію, див. посібник користувача.
- Пристрій підключено неправильно. Підключіть пристрій правильно.
- Саундбар уже під'єднано до іншого пристрою з підтримкою Bluetooth. Від'єднайте під'єднаний пристрій і спробуйте ще раз.

Якість відтворення звуку з підключеного пристрою Bluetooth низька.

- Поганий прийом сигналу Bluetooth. Перемістіть пристрій ближче до саундбара або усуньте будь-які перешкоди між пристроєм і саундбаром.

Я не можу знайти Bluetooth-ім'я головного блоку на пристрої Bluetooth

- Переконайтеся, що на пристрої Bluetooth увімкнено Bluetooth.
- Повторно сполучіть головний блок з пристроєм Bluetooth.

Wi-Fi

Не вдається встановити з'єднання Wi-Fi.

- Перевірте наявність мережі WLAN на маршрутизаторі.
- Розмістіть маршрутизатор Wi-Fi ближче до пристрою.
- Переконайтеся, що пароль правильний.
- Перевірте функцію WLAN або перезавантажте модем і маршрутизатор Wi-Fi.

Dolby Atmos

Неможливо досягти видатних ефектів Dolby Atmos.

- Для підключень без HDMI (наприклад, використання USB, Bluetooth, Optical або AUDIO IN) генеруються обмежені ефекти об'ємного звучання. Перегляньте розділ «Dolby Atmos» про те, як досягти найкращих ефектів Dolby Atmos.

Play-fi

Не вдається знайти в додатку пристрої, які підтримує play-fi.

- Переконайтеся, що пристрій підключено до Wi-Fi.

Не вдається відтворити музику за допомогою play-fi.

- Деякі послуги мережі або вміст, доступний через пристрій, можуть бути недоступними, якщо постачальник послуг припинить надання послуг.
- Якщо перше налаштування не вдалось, закрийте додаток Philips Sound на базі DTS Play-fi. Перезапустіть додаток.
- Якщо динамік налаштовано як Stereo Pairs (Стереопари) або Surround Sound (Об'ємний звук), перш ніж використовувати його окремо, динамік потрібно відключити в додатку.

Не працює пульт дистанційного керування

- Перш ніж натискати кнопки управління відтворенням, виберіть правильне джерело аудіосигналу.
- Зменшіть відстань між пультом дистанційного керування і головним блоком.
- Під час установа батарей дотримуйтеся зазначеної полярності (+/-).
- Замініть батареї.
- Спрямуйте пульт дистанційного керування безпосередньо на датчик на передній частині головного блоку.

Це функція вимкнення живлення на 15 хвилин, одна із стандартних вимог ERPII для економії енергії

- У разі, якщо зовнішній вхідний сигнал, що подається на головний блок, занадто слабкий, блок буде автоматично вимкнено через 15 хвилин. Збільште рівень гучності на зовнішньому пристрої.

Торгові марки



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS, Inc. (for companies headquartered in the U.S./Japan/Taiwan) or under license from DTS Licensing Limited (for all other companies). DTS, DTS Play-Fi, Play-Fi and the DTS Play-Fi and Play-Fi logos are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and other countries. © 2021 DTS, Inc. ALL RIGHTS RESERVED.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS, Inc. (for companies headquartered in the U.S./Japan/Taiwan) or under license from DTS Licensing Limited (for all other companies). DTS, DTS:X, and the DTS:X logo are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and other countries. © 2021 DTS, Inc. ALL RIGHTS RESERVED.



Manufactured under license from IMAX Corporation. IMAX® is a registered trademark of IMAX Corporation in the United States and/or other countries. For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS, Inc. (for companies headquartered in the U.S./Japan/Taiwan) or under license from DTS Licensing Limited (for all other companies). DTS and the DTS logo are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and other countries. © 2020 DTS, Inc. ALL RIGHTS RESERVED.



The Wi-Fi CERTIFIED™ Logo is a registered trademark of Wi-Fi Alliance®.



Google, Google Play and Chromecast built-in are trademark of Google LLC. Google Assistant is not available in certain languages and countries.



To control this AirPlay 2-enabled speaker, iOS 11.4 or later is required. Use of the Works with Apple badge means that an accessory has been designed to work specifically with technology identified in the badge and has been certified by trademarks of Apple Inc., registered in the U. S. and other countries.

Apple® and AirPlay® are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.



The Spotify Software is subject to third party licenses found here:

www.spotify.com/connect/third-party-licenses



The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI trade dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.

COMPATIBLE WITH



Dolby, Dolby Vision, Dolby Atmos, and the double-D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation. Manufactured under license from Dolby Laboratories. Confidential unpublished works. Copyright © 2012-2021 Dolby Laboratories. All rights reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by MMD Hong Kong Holding Limited is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



Технічні характеристики можуть змінюватися без попередження.
Відвідайте сайт www.Philips.com/support, щоб отримати останні новини та документи.

Philips та емблема щита Philips є зареєстрованими товарними знаками компанії Koninklijke Philips N.V., що використовуються за ліцензією.

Цей виріб виготовлено і реалізовано під контролем компанії MMD Hong Kong Holding Limited або однієї з її філій. Гарантію на цей виріб надає компанія MMD Hong Kong Holding Limited.